

**BESLUT AV GEMENSKAPENS OCH SCHWEIZ GEMENSAMMA LUFTFARTSKOMMITTÉ
nr 2/2005****av den 25 november 2005****om ändring av bilagan till avtalet mellan Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet
om luftfart**

(2005/961/EG)

GEMENSKAPENS OCH SCHWEIZ GEMENSAMMA LUFTFARTSKOMMITTÉ HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av avtalet mellan Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om luftfart, nedan kallat "avtalet", särskilt artikel 23.4.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Följande skall läggas till i punkt 1 (Det tredje åtgärds paketet för liberalisering av luftfarten och andra regler för civil luftfart) i bilagan till avtalet, efter hänvisningen till rådets direktiv 93/104/EG som lagts till genom artikel 1.3 i beslut nr 3/2004 av gemenskapens och Schweiz gemensamma luftfartskommitté⁽¹⁾:

"Nr 437/2003

Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 437/2003 av den 27 februari 2003 om statistisk rapportering om lufttransport av passagerare, gods och post."

2. Följande skall läggas till i punkt 1 (Det tredje åtgärds paketet för liberalisering av luftfarten och andra regler för civil luftfart) i bilagan till avtalet, efter det tillägg som avses i artikel 1 första stycket i det här beslutet:

"Nr 1358/2003

Kommissionens förordning (EG) nr 1358/2003 av den 31 juli 2003 om genomförande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 437/2003 om statistisk rapportering om lufttransport av passagerare, gods och post, och om ändring av bilagorna I och II till den förordningen."

3. Följande skall läggas till i punkt 1 (Det tredje åtgärds paketet för liberalisering av luftfarten och andra regler för civil luftfart) i bilagan till avtalet, efter det tillägg som avses i artikel 1 andra stycket i det här beslutet:

"Nr 785/2004

Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 785/2004 av den 21 april 2004 om försäkringskrav för lufttrafikföretag och luftfartygsoperatörer."

Artikel 2

1. Följande skall läggas till i punkt 1 (Det tredje åtgärds paketet för liberalisering av luftfarten och andra regler för civil luftfart) i bilagan till avtalet, efter hänvisningen till rådets förordning (EEG) nr 2408/92:

"(De ändringar av bilaga I som härrör från bilaga II kapitel 8 (Transportpolitik) avsnitt G (Luftfart) punkt 1 i akten om villkoren för Republiken Tjeckien, Republiken Estland, Republiken Cypern, Republiken Lettland, Republiken Litauen, Republiken Ungern, Republiken Malta, Republiken Polen, Republiken Slovenien och Republiken Slovakien anslutning till de fördrag som ligger till grund för Europeiska unionen och om anpassning av fördragen är tillämpliga)."

2. Följande skall läggas till i punkt 3 (Teknisk harmonisering) i bilagan till avtalet, efter hänvisningen till rådets direktiv 93/65/EEG:

"(De ändringar av bilaga II som härrör från bilaga II kapitel 8 (Transportpolitik) avsnitt G (Luftfart) punkt 2 i akten om villkoren för Republiken Tjeckien, Republiken Estland, Republiken Cypern, Republiken Lettland, Republiken Litauen, Republiken Ungern, Republiken Malta, Republiken Polen, Republiken Slovenien och Republiken Slovakien anslutning till de fördrag som ligger till grund för Europeiska Unionen och om anpassning av fördragen är tillämpliga)."

3. Följande skall läggas till i punkt 1 (Det tredje åtgärds paketet för liberalisering av luftfarten och andra regler för civil luftfart) i bilagan till avtalet, efter hänvisningen till Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/30/EG, som lagts till genom artikel 1.1 i beslut nr 3/2004 av gemenskapens och Schweiz gemensamma luftfartskommitté:

"(De ändringar av bilaga I, som härrör från bilaga II kapitel 8 (Transportpolitik) avsnitt G (Luftfart) punkt 2 i akten om villkoren för Republiken Tjeckien, Republiken Estland, Republiken Cypern, Republiken Lettland, Republiken Litauen, Republiken Ungern, Republiken Malta, Republiken Polen, Republiken Slovenien och Republiken Slovakien anslutning till de fördrag som ligger till grund för Europeiska Unionen och om anpassning av fördragen är tillämpliga)."

⁽¹⁾ EUT L 151, 30.4.2004, s. 9. Rättat i EUT L 208, 10.6.2004, s. 7.

Artikel 3

Följande skall läggas till i punkt 4 (Flygsäkerhet) i bilagan till avtalet, efter hänvisningen till kommissionens förordning (EG) nr 2042/2003:

”Nr 36/2004

Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/36/EG av den 21 april 2004 om säkerheten i fråga om luftfartyg från tredje land som använder flygplatser i gemenskapen.

(Artiklarna 1–9 och 11–14).”

Artikel 4

Detta beslut skall offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning* och den officiella schweiziska federala lagsamlingen. Det skall träda i kraft den första dagen i den andra månaden efter dess antagande.

Utfärdat i Bryssel den 25 november 2005.

På gemensamma kommitténs vägnar

Daniel CALLEJA CRESPO

*Chefen för gemenskapens
delegation*

Raymond CRON

*Chefen för
Schweiz delegation*